

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**  
Số: 01/CBSP-NUĐC/2025

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm**

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC VÀ MÔI TRƯỜNG KIẾN TƯỜNG.**

Địa chỉ: 119 Bạch Đằng, khu phố 7, phường Kiến Tường, tỉnh Tây Ninh

Điện thoại: 02723 841246; 02723 840390

Fax: 02723 842152

E-mail: ctycapnuockientuong@tayninh.gov.vn

Mã số doanh nghiệp: 1100583607

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: số 86/2025/ATTP-CNĐK;  
Ngày Cấp: 19/06/2025; Nơi cấp: Chi cục An toàn thực phẩm tỉnh Long An (đối với cơ sở thuộc đối tượng phải cấp Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện an toàn thực phẩm theo quy định)

**II. Thông tin về sản phẩm**

1. Tên sản phẩm: **NƯỚC UỐNG ĐÓNG CHAI - KWACO**

2. Thành phần: 100% nước - đạt Quy chuẩn Việt Nam QCVN 6-1:2010/BYT do Bộ Y tế ban hành.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 06 tháng

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

Quy cách đóng gói: đóng chai với thể tích 350ml, 500ml và bình 20 lít.

Chất liệu bao bì: Bình nhựa PET, chai nhựa PET

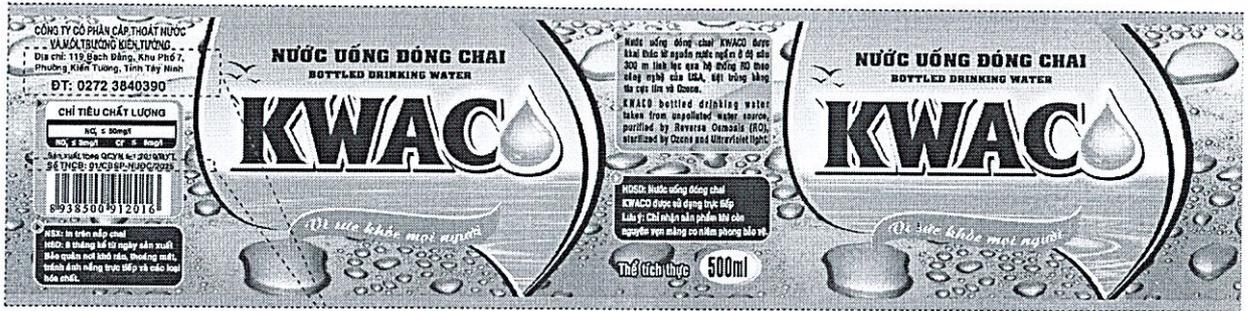
5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất):.....

**III. Mẫu nhãn sản phẩm** (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến).



Nhãn bình 20 lít





Nhãn chai 500ml



Nhãn chai 350ml

#### IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Công ty cổ phần Cấp thoát nước và Môi trường Kiến Tường sản xuất, kinh doanh nước uống đóng chai đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

##### 1. Các quy chuẩn kỹ thuật quốc gia:

- QCVN 01:2022/LA Quy chuẩn kỹ thuật địa phương về chất lượng nước sạch sử dụng cho mục đích sinh hoạt trên địa bàn tỉnh Long An.
- QCVN 6-1:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với nước khoáng thiên nhiên và nước uống đóng chai.

##### 2. Các văn bản quy phạm pháp luật về an toàn thực phẩm:

- Luật số 55/2010/QH12 ngày 17/6/2010 của Quốc Hội ban hành Luật an toàn thực phẩm, có hiệu lực thi hành từ ngày 01/7/2011.
- Nghị định số 15/2018/NĐ-CP ngày 02/02/2018 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật an toàn thực phẩm, có hiệu lực thi hành kể từ ngày 02/02/2018.
- Nghị định số 155/2018/NĐ-CP ngày 12/11/2018 của Chính phủ về việc sửa đổi, bổ sung một số quy định liên quan đến điều kiện đầu tư kinh doanh thuộc phạm vi quản lý nhà nước của Bộ Y tế.
- Nghị định số 43/2017/NĐ-CP ngày 14/4/2017 của Chính phủ về nhãn hàng hóa.
- Nghị định số 111/2021/NĐ-CP ngày 09/12/2021 sửa đổi, bổ sung một số điều Nghị định 43/2017/NĐ-CP ngày 14/4/2017 của Chính phủ về nhãn hàng hóa
- Thông tư số 14/2013/TT-BYT ngày 06/5/2013 của Bộ Y tế về Hướng dẫn khám sức khỏe.

100583  
 CÔNG TY  
 CỔ PHẦN  
 THOÁT  
 MÔI TRƯỜNG  
 KIẾN TƯỜNG

- Thông tư số 09/2023/TT-BYT ngày 05/5/2021 của Bộ Y tế về sửa đổi, bổ sung một số điều Thông tư số 14/2013/TT-BYT ngày 06 tháng 5 năm 2013 của Bộ trưởng Bộ Y tế Hướng dẫn khám sức khỏe.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

*Kiến Tường, ngày 12 tháng 11 năm 2025*  
**CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC  
VÀ MÔI TRƯỜNG KIẾN TƯỜNG**  
**CHỦ TỊCH HĐQT**



**Chung Văn Minh**

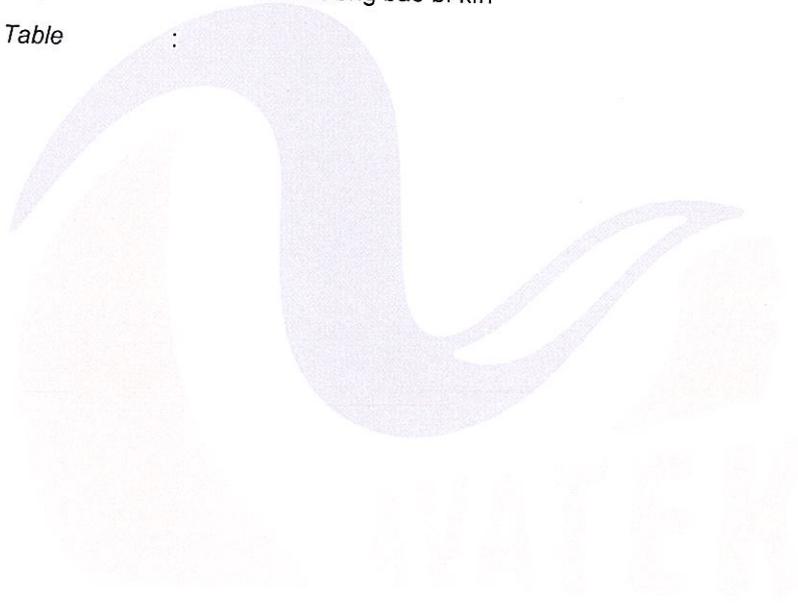




**KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

Mã số/ Ref. No: OGA8250900819-1

Tên khách hàng/ *Client's Name* : CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP THOÁT NƯỚC VÀ MÔI TRƯỜNG KIẾN TƯỜNG  
Địa chỉ/ *Client's Address* : Số 119 Bạch Đằng, Khu phố 7, Phường Kiến Tường, Tỉnh Tây Ninh  
Ngày nhận mẫu/ *Date sample(s) received* : 30/09/2025  
Ngày thử nghiệm/ *Date of testing* : 30/09/2025 - 17/10/2025  
Ngày trả kết quả/ *Date of Issue* : 17/10/2025  
Thông tin mẫu/ *Name of Sample* : NƯỚC ĐÓNG CHAI NHÃN HIỆU KWACO  
Mô tả mẫu/ *Sample Description* : Mẫu chứa trong bao bì kín  
Bảng kết quả/ *Results Table* :



*Handwritten signature*



**KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method	QCVN 6-1:2010/ BYT
1	Antimon (Sb) (**).(*) / Antimony (Sb) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.3)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3114C:2023	-
2	Asen (As) (**).(*) / Arsenic (As) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.3)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3114C:2023	-
3	Bari (Ba) (**).(*) / Barium (Ba) (**).(*)	4.16	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3113B:2023	-
4	Bo (B) (**).(*) / Boron (B) (**). (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.03)	mg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3113B:2023	0.5
5	Cadimi (Cd) (**).(*) / Cadmium (Cd) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.2)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3113B:2023	-
6	Crom (Cr) (**).(*) / Chromium (Cr) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.4)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3113B:2023	-
7	Chì (Pb) (**).(*) / Lead (Pb) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 1.5)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3113B:2023	-
8	Manganese (Mn) (**).(*) / Mangan (Mn) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.03)	mg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3111B:2023	0.4
9	Thủy ngân (Hg) (**).(*) / Mercury (Hg) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.3)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3112B:2023	-
10	Molybden (Mo) (**) / Molybdenum (Mo) (**)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.002)	mg/L	SMEWW 3030 A,E:2023 SMEWW 3113B:2023	0.07
11	Niken (Ni) (**).(*) / Nickel (Ni) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 1)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3113B:2023	-
12	Selen (Se) (**).(*) / Selenium (Se) (**).(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 1)	µg/L	SMEWW 3030A&K + SMEWW 3114C:2024	-

*Qu*



**KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

STT/ No.	Chi Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method	QCVN 6-1:2010/ BYT
13	Bromate (*) / Bromate (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.003)	mg/L	AVA-KN-PP.SK/087	0.01
14	Clo tổng số (Clo dư tổng số) / Total chlorine (Total residue chlorine)	0.316	mg/L	TCVN 6225-2:2021 (ISO 7393-2:2017)	5
15	Clorat (*) / Chlorate (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.007)	mg/L	AVA-KN-PP.SK/087	0.7
16	Chlorite / Chlorite	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.01)	mg/L	AVA-KN-PP.SK/087	0.7
17	Đồng (Cu) (*) / Copper (Cu) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.0003)	mg/L	SMEWW 3125 B:2023	2
18	Cyanide (CN <sup>-</sup> ) (*) / Cyanide (CN <sup>-</sup> ) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.006)	mg/L	AVA-KN-PP.MT/037 (Ref. Method 14561 CN- Free cyanide with Pyridine - barbituric acid and photometry)	0.07
19	Florua (F <sup>-</sup> )(*) / Fluoride (F <sup>-</sup> )(*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.1)	mg/L	SMEWW 4500 (F-) D:2023	1.5
20	Nitrit (NO <sub>2</sub> <sup>-</sup> )(*) / Nitrite (NO <sub>2</sub> <sup>-</sup> ) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOD = 0.015)	mg/L	TCVN 6178:1996 (ISO 6777:1984)	3
21	Nitrat (NO <sub>3</sub> <sup>-</sup> )(*) / Nitrate (NO <sub>3</sub> <sup>-</sup> )(*)	0.776	mg/L	SMEWW 4500 - NO3- E:2023	50
22	Coliforms (*) / Coliforms (*)	<1	CFU/250mL	TCVN 6187-1:2019(ISO 9308-1:2014)	0
23	Escherichia coli (*) / Escherichia coli (*)	<1	CFU/250mL	TCVN 6187-1:2019(ISO 9308-1:2014)	0
24	Vi khuẩn đường ruột (Streptococci faecal) (*) / Intestinal enterococci (Streptococci faecal) (*)	<1	CFU/250mL	TCVN 6189-2:2009 (ISO 7899-2:2000)	0

*Qu*





**KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method	QCVN 6-1:2010/ BYT
25	Pseudomonas aeruginosa (*) / Pseudomonas aeruginosa (*)	<1	CFU/250mL	TCVN 8881:2011(ISO 16266:2006)	0
26	Bào tử vi khuẩn kỵ khí khử sulfit (Clostridia) (*) / Spores of sulfite-reducing anaerobes (Clostridia) (*)	<1	CFU/50mL	TCVN 6191-2:1996(ISO 6461-2:1986)	0

**Nhận xét/ Comment:** Mẫu có các chỉ tiêu phù hợp theo QCVN 6-1:2010/BYT/ Sample have testing items are suitable with QCVN 6-1:2010/BYT.

**Chú thích/ Remarks:**

- (\*): Chỉ tiêu thuộc phạm vi công nhận ISO/IEC 17025:2017/ (\*): Items are currently within the ISO/IEC 17025:2017 accreditation scope.
- (\*\*): Chỉ tiêu gửi nhà thầu phụ./ (\*\*): Items are tested by subcontractor.
- (\*\*)(\*): Chỉ tiêu gửi nhà thầu phụ và thuộc phạm vi công nhận ISO/IEC 17025:2017./ (\*\*)(\*): Items are tested by subcontractor - currently within the ISO/IEC 17025:2017 accreditation scope.
- (CN): Chỉ tiêu được chỉ định của Cục Chăn Nuôi./ (CN): Analytical criteria recognized by the Department of Livestock Production.
- (TS): Chỉ tiêu được chỉ định bởi Cục thủy sản./ (TS): Analytical criteria recognized by Directorate Of Fisheries.
- LOD: Giới hạn phát hiện của phương pháp./ Limited of detection.
- LOQ: Giới hạn định lượng của phương pháp./ Limit of Quantitation.
- Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử nhận được từ khách hàng/ Testing results in this test report are valid only for the sample(s) as received.
- Báo cáo này không được sao chép một cách không đầy đủ hoặc không có sự chấp thuận của AVATEK/ This report will not be reproduced except in full, without approval of AVATEK.
- Thông tin về "Tên khách hàng, địa chỉ, thông tin mẫu" do khách hàng cung cấp/ Information "Client's name, Client's address, Name of sample" provided by Client's.
- Đối với chỉ tiêu phân tích vi sinh/ For microbiological analytes:
  - Theo phương pháp đếm đĩa: Kết quả được thể hiện <10; <1; <5; <2 khi không có phát hiện khuẩn lạc trên đĩa thạch, kết quả được xem như Không phát hiện./ According to the plate count testing method, the result is expressed <10; <1; <5; <2 when the dish contains no colony, the result can be considered as not detected.
  - Theo phương pháp lọc: Kết quả được thể hiện <1 khi không phát hiện khuẩn lạc trên đĩa thạch, kết quả được xem như không phát hiện./ According to the membrane filter method, the result is expressed <1 when the dish contains no colony, the result can be considered as not detected.
  - Theo phương pháp đếm số có xác suất lớn nhất (MPN): Kết quả được thể hiện là 0; <1.8 hoặc <3 khi không có bất kì phản ứng nào nghi ngờ sau thời gian ủ quy định, kết quả là âm tính (Không phát hiện)./ According to (MPN) method, the result is expressed 0; <1.8 or <3 when there were no suspected reactions after required incubation period, the result was negative (Not detected).
- Đối với chỉ tiêu phân tích hóa học/ For chemical analytes:
  - Khi chất phân tích được phát hiện nhưng nồng độ nhỏ hơn giới hạn định lượng (LOQ), thì kết quả được thể hiện là "< LOQ"./ When the chemical analyte is detected but its concentration is below limit of quantitation (LOQ), the result is reported as "< LOQ".

**GIÁM ĐỐC**  
**DIRECTOR**



**TRẦN HOÀNG VINH**

